

Eitt ljós á gøtu míni

v/Karl N. Hansen

Einum var hann bangin fyri...

Í 4. öld livid ein biskuppur, sum vegna ótta-
leysu talu sína, kom at standa illa í eygunum
á Akradius keisara. Biskuppurin æt Johann-
es Kryssostomus.

Keisarin spurdi ráðharrar sínar, hvussu
hann best kundi revsa biskuppin.

— Send hann í útlegd! segði ein.
— Tak allar ognir hansara! segði ein ann-
ar.

— Set hann í fangahús! helt tann triði fyri.
— Nei, hálshegg hann! rópti tann fjórði.
— Hetta nyttar einki, segði tann fimti. Tit
fara allir skeivir. Henda mann kunnu vit ikki
revsa soleiðis, sum tit siga.

Hann helt fyri við keisaran, at um hann
sendi hann í útlegd, so hevði hann Gud og
eydnuna við sær kortini. Tekur tú alla ogn
hansara, so stjelur tú bert frá teim fátæku, tí
hann gevur teimum alt. Setur tú hann í
fongsul, vil hann kyssa leinkjur sínar og lova
og prisa Jesusi fyri, at hann má liða fyri
heilaga navn hansara. Og hálsheggur tú
hann, so vilt tú við bert opna Himmalsins
grind fyri honum.

Ráharrin endaði talu sína við at siga, at
um keisarin vildi revsa hann harðliga, so
skuldi hann royna at lokka hann til at synda.
Tí biskuppurin er einans bangin fyri einum:
at synda í móti Gudi.



13. februar fingur Elin
og Leivur á Torkils-
heggi, Nesi, eina
dóttur.

11. februar fingur
Katrín og Regin
Samuelsen, Tórshavn,
eina dóttur.

14. februar fingur
Nina og Niklái Niel-
sen, Saltangará, ein
son.

15. februar fingur
Nomi og Edvard
Pauli Ejdesgaard,
Eiði, ein son.

15. februar fingur
Hallfríð Hansen og
Jákup Martin Kjeld,
Nes, ein son.

15. februar fingur
Sólfríð Jacobsen og Es-
mar F. Petersen,
Glyvur, ein son.

16. februar fingur
Sigga og Øssur
Christiansen, Vest-
manna, eina dóttur.



Gudstænastur sexagesima

Havnar kirkja: Axel Tórgarð

Vesturkirkjan: Hogni Poulsen, altargongd

Nólsoy: Hans J. Joensen

Kvívik: Marjun Bæk kl. 12.00, altargongd

Vestmanna: Gerhard Hansen kl. 12.00

Gjógv: Emil Olsen kl. 12.00, altargongd. Talvan gongur
fyri Guds orðs útbreiðslu.

Glyvur: Jákup Kass kl. 11.00. Talvan gongur fyri
Sunnudagsblaðið.

Oyndarfjørður: Peter Petersen kl. 12.00, altargongd

Fuglafjørður: Torkil Beder kl. 12.00

Klaksvík: Henning Bøgesvang

Hvannasund: Jógván Johannesen kl. 12.00

Sørvágur: David Johannesen kl. 12.00, altargongd

Skopun: Jákup R. Hansen kl. 16.00

Skálavík: Jákup R. Hansen kl. 12.00

Sandvík: Jónsvein Bech kl. 12.00, altargongd. Talvan
gongur fyri nýggja orglið.

Famien: Jónsvein Bech kl. 19.00

Hov: Bjarni Bæk kl. 12.00, altargongd.

Í Norðskála kirkju gongur talvan til frama fyri Sunnu-
dagsblaðið.

Skótagudstænastur

Sunnudagin 22. februar eru liðin 130 ár, síðani Robert
Baden Powell varð føddur og 98 ár síðani, kona hansara,
Olave, varð fødd.

Robert Baden Powell stovnaði skótarørsluna og eins
og vant verða skótagudstænastur á føðingardegi hans-
ara.

Vit hava fingið hetta yvirliðið frá KFUM-skótonum:

Havnar kirkja kl. 19.30 fyri skótar úr Havn og av Arg-
um. (Petur M. Rasmussen prædikar).

Kvívikar kirkja kl. 16.00 fyri skótar úr Kvívik og Kolla-
firði.

Eiðis kirkja kl. 16.00 fyri skótar av Eiði, Oyri og úr
Hvalvík.

Glyvra kirkja kl. 16.30 fyri skótar úr Runavík (Jákup
Kass prædikar).

Tvøroyrar kirkja kl. 12.00 fyri skótar av Tvøroyri og úr
Hvalba.

Vágs kirkja kl. 12.00 fyri skótar úr Vági.

Og mánadagin 23. februar

Fuglafjarðar kirkja kl. 19.30 fyri skótar úr Fuglafirði og
Leirvík

Christianskirkjan kl. 20.00 fyri skótar úr Klaksvík.
Í øllum kirkjunum gongur talvan til frama fyri Føroya
Blindafelag.



Norea
Radio
Danmark

Millumbylgju 1467 kHz
kl. 19.30—19.45.

Norskar sendingar eru á
stuttbylgju, 31 metra-ban-
dnum hvønn dag kl. 8.00.

Mánadagin: «Om han tager, om han giver!»
Birger Pedersen hevur andakt.

Lystiliga prentar

estra

í Gøtu, tlf. 41085

Vit gera hvat vit kunna —
og kunna tað vit gera.

Frímerki

Walther Christiansen,
Lodsvej 31, DK-5270 Od-
ense N, vil fegin koma í
samband við frímerkja-
savnarar í Føroyum.



Liggja

Óneyðugt er at skriva um orðið at liggja; men av
og á kemur undan kavi málbrúk, tá ið ikki ber til
at siga at liggja.

Ert tú ikki maður at standa, so ligg, hevur onk-
ur sagt í illsinni við ein annan mann, ið gramdi
seg um, at hann ikki var mentur at arbeiða.

Í einum blaði stóð um ein mann, at nú var hann
lagstur á song. Maðurin var lagstur í songini av
elli.

Kona, ið átt hevur barn, liggur á song.

Latum okkum minnasti hesi vøkru orðini, sum
vóru so vanlig. Vit taka tey úr Feðgum á ferð:

»Mamma bað prest gera so væl at koma oman
og avloysa meg, hon liggur so lágt.«

»Eg ætli mær at liggja har norðuri,« segði kona
í Útvarpi Føroya. Hon hugsaði um legstaðin.

Bátarnir liggja fyri íla.

Nú er vanligt at hoyra menn siga: »Vit ílaðu
upp.«

Tað man vera tað sama, sum vit hoyra við-
hvørt, at skip liggja uppankrað.

Báturin liggur fyri íla.

Skipini liggja fyri akkeri.

Sjúkrahúsini skulu liggja miðskeiðis í býnum,
stóð í einari grein.

Í greinini skuldi staðið: Sjúkrahúsið skal
standa miðskeiðis í býnum.

Útvarpshúsin liggja ikki í Gundadali. Útvarps-
húsið stendur í Gundadali.

Onkur hevur tikið soleiðis til: »Húsin liggja
væl við ána.«

Húsin standa væl við ána. Húsin eru sethús.
Húsin standa høgt. Húsin standa illa. Húsin
standa væl.

Sv.T.

KFUM og KFUK

Sunnukveldið kl. 20.30 verður almennur fundur í
KFUK.

Evni: »Lívins djúpasti týðningur« í video og bókum.
(Frá Mariustrunum í Darmstadt).

KFUK

Samkoma teirra eldru við prestafólkunum Tórgarð
verður mánadagin kl. 15.00.

Ungmannadeildin hevur fund við Sólbjørg Mortensen,
ungdómsskrivara, mánakveldið kl. 19.30.

Várgleði motir týsdagin kl. 16.00.

Læknavakirnar

Tórshavn: Krist-
ianna Nordendal, tlf.
12979, leygardag og
Kaj Kallsberg, tlf.
13150, sunnudag.

Eysturoy: Andreas
Petersen, tlf. 41086,
leygardag og Sigvald
Kristiansen, tlf.
41517, sunnudag.

Norðuroyggjar:
Steingrímur Weihe,
tlf. 55300

Vágar: Tlf. 32413

Suðuroy (norður): Tlf.
71560
Suðuroy (suður): Tlf.
73030.

Tannlæknavakt Tórshavn

Bráðfeingishjálp
fæst í dag og í morgin
kl. 13.00 — 14.00. Tlf.
14544.